

**Bilanci i gjendjes me: 31.12.2023****Summary Balance Sheet as at: 31.12.2023**

Euro '000

	Tremujori paraprak Previous Quarter	Tremujori vijues Current Quarter
Pasuritë / Assets		
Paraja e gatshme dhe gjendja me BQK-në / Cash and balances with CBK	144,053	192,752
Kërkesat ndaj bankave / Claims on banks	43,238	23,288
Bonot e thesarit / Treasury bills	-	-
Investimet në letra me vlerë / Investment Securities	130,990	124,418
Kreditë dhe paradhëniet ndaj klientëve / Loans and advances to customers	700,409	729,774
Patundshmëritë dhe pajisjet / Property and equipment	16,644	16,991
Pasuritë e paprekshme / Intangible assets	55	49
Pasuritë tatimore të shtyra / Deferred tax assets	136	166
Pasuritë tjera / Other assets	3,406	5,752
Gjithsej pasuritë / Total assets	1,038,932	1,093,191
Detyrimet/Liabilities		
Depozitat e klientëve / Customer Deposits	887,513	934,484
Detyrimet ndaj bankave / Due to banks	995	1,066
Fondet tjera të huazuara / Other borrowed funds	26,957	26,689
Detyrimet tatimore të shtyra / Deferred tax liabilities	-	-
Detyrimet tjera / Other liabilities	11,212	12,386
Gjithsej detyrimet / Total liabilities	926,677	974,624
Ekuiteti i aksionarëve / Shareholders' equity		
Kapitali aksionar / Share Capital	65,550	65,550
Rezervat e kapitalit / Capital Reserves	6,882	6,882
Fitimi i mbajtur/(humbja) nga vitet paraprake / Retained Profit / (Loss) from previous years	23,731	23,731
Fitimi/(humbja) e vitit aktual/ Current Year Profit / (Loss)	16,309	22,537
Përbërësit tjerë të ekuitetit / Other equity capital components	(218)	(133)
Gjithsej ekuiteti i aksionarëve / Total shareholder's equity	112,254	118,567
Gjithsej detyrimet dhe ekuiteti i aksionarëve / Total liabilities and shareholder's equity	1,038,932	1,093,191

Pasqyra e të ardhurave për tremujorin që përfundon me: 31.12.2023

Income statement for the quarter ended: 31.12.2023

Euro '000

	Tremujori paraprak Previous Quarter	Tremujori vijues Current Quarter
Të hyrat nga interesi / Interest income	30,535	41,940
Shpenzimet e interesit / Interest expense	(3,764)	(4,904)
Neto të hyrat nga interesi / Net interest income	26,771	37,036
Të hyrat nga tarifat dhe komisionet / Fee and commission income	11,041	14,868
Shpenzimet e tarifave dhe komisioneve / Fee and commission expense	(5,185)	(7,286)
Neto të hyrat nga tarifat dhe komisionet / Net fee and commission income	5,856	7,581
Neto të hyrat nga tregtimi / Net trading profit	1,099	1,488
Neto të hyrat nga instrumentet tjera financiare / Net income from other financial instruments	-	-
Neto të hyrat (shpenzimet) tjera operative / Net other operating income (expense)	(14,344)	(20,172)
Gjithsej të hyrat / Total income	19,381	25,934
Provizionet për humbjet nga kreditë / Impairment losses on loans	(1,270)	(942)
Fitimi/(humbja) para tatimit / Profit/(loss) before taxation	18,112	24,991
Shpenzimet e tatimit në fitim / Income tax expense	(1,803)	(2,455)
Fitimi/(humbja) neto / Net profit/(loss)	16,309	22,537
Të ardhurat tjera gjithëpërfshirëse / Other comprehensive income	(16)	69
Gjithsej të ardhurat gjithëpërfshirëse / Total comprehensive income/(loss)	16,294	22,606

Treguesit financiar në baza tremujore

Financial indicators on quarterly basis

		30/09/2023	31/12/2023
a.	Raporti i mjaftueshmërisë së kapitalit (gjithsej kapitali ndaj mjeteve të peshuara me rrezik) / Capital adequacy ratio (total capital to risk weighted assets);	14,9%	16,0%
b.	Treguesi i kthimit në mjetet mesatare (KMM) (të hyrat neto ndaj mjeteve mesatare) / Return on average assets (ROAA) indicator (net income to average assets);	2,2%	2,2%
c.	Treguesi i kthimit në ekuitetin mesatar (KEM) (të hyrat neto ndaj ekuitetit mesatar) / Return on average equity (ROAE) indicator (net income to average equity);	20,8%	20,8%
d.	Margjina neto e interesit (të hyrat neto nga interesi ndaj mjeteve mesatare fitimprurëse) / Net interest margin (net interest income to average earning assets);	4,0%	4,0%
e.	Shpenzimet e përgjithshme të veprimtarisë ndaj të hyrave bruto të veprimtarisë / Total expenses of the activity to gross income of the activity;	61,7%	61,2%
f.	Të hyrat neto nga interesi ndaj shpenzimeve të përgjithshme të veprimtarisë / Net interest income to total expenses of the activity;	101,7%	104,1%
g.	Gjithsej mjetet ndaj numrit të punëtorëve të regjistruar / Total assets to registered number of employees;	3,020,150	3,150,407
h.	Të hyrat neto nga interesi ndaj mjeteve mesatare / Net interest income to average assets;	3,6%	3,6%
i.	Të hyrat nga interesi ndaj mjeteve mesatare / Interest income to average assets;	4,1%	4,1%
j.	Shpenzimet për interesa ndaj mjeteve mesatare / Interest expenses to average assets;	0,5%	0,5%
k.	Të hyrat neto nga interesi ndaj të hyrave bruto të veprimtarisë / Net interest income to gross income of the activity;	62,8%	63,7%
l.	Shpenzimet e personelit ndaj të hyrave bruto të veprimtarisë / Personnel expenses to gross income from the activity;	11,5%	11,6%
m.	Shpenzimet e provizioneve ndaj mjeteve mesatare / Expenses for provisions to average assets.	0,2%	0,1%